El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón
República de Panamá
Tel: 448-1771
Email: info@eco-klean.com
R.U.C. 52227-64-323859 D.V. 44
www.eco-klean.com

RESUMEN MENSUAL

Minera Panamá

Mes de Recoleccion: 01-30 Septiembre 2020

CONTAMINADOS CON HIDROCARBUROS	Recolectado	N° de Certificado de Recolección, Transporte y Disposición Final	N° de Certificado de Disposicion Final Auramek Ingineering Inc.	N° de Certificado de Disposicion Final Recicladora	N° de Certificado de Disposicion Final Vertedero
SÓLIDOS					
Tanques de 55gls con trapos, filtros y absorventes.	27	EKSA	CBS-2020-0113-036	R-00172	
Totems (IBC) con desechos sólidos (trapos, filtros y mangueras)	154	EKSA	CBS-2020-0113-036		
Totems (IBC)vacío	209	EKSA		R-00172	
Tanques vacio de 55gls	62	EKSA		R-00172	
Tanques de 5gls con desechos contaminados	4	EKSA	CBS-2020-0113-036	R-00172	
Envases de 1 galón/latas	25	EKSA		R-00172	
Bolsas con desechos hospitalarios (guantes y mascarillas)	311	EKSA	CBS-2020-0113-036		
Pallets de madera	7	EKSA			
Contenedor con bolsas	3	EKSA			EMAS
Sacos de Cal vacios	166	EKSA	CBS-2020-0113-036		
Bacterias usadas	219	EKSA		R-00172	
LIQUIDOS/AGUAS OLEOSAS					
Totems con aceite contaminados	77	EKSA			
Tanques de 55gls con liquido	69	EKSA			
Recolección de slop en galones	14,300	EKSA			
RESIDUO INDUSTRIAL					
QUÍMICO					
REACTIVOS					
Desechos químicos varios (sacos/bolsas)	449	EKSA	CBS-2020-0113-036		EMAS
Botellas 2.5LT	25	EKSA		R-00172	
Envases de 10 gls con ácido clórhidrico	6	EKSA	CBS-2020-0113-036	R-00172	
Tanques de 5 galones con desechos químicos	39	EKSA	CBS-2020-0113-036		
Totems con desechos líquidos contaminados (diesel)	7	EKSA			
Totem con desechos liquidos contaminados (aceite)	1	EKSA			
Totems vacios contaminados con químicos	5	EKSA		R-00172	
Tanque de 10 galones vacio contaminado con desecho químico	1	EKSA		R-00172	
RESIDUOS DE LABORATORIO					
VIDRIOS/PLASTICOS					
PLOMO					
Crisoles en caja	93		CBS-2020-0113-036		
Copelas en sacos	22		CBS-2020-0113-036		
Sacos con rocas y piedra mezclada	26		CBS-2020-0113-036		
Piedras/rocas en sacos	13		CBS-2020-0113-036		

Preparado por: Yaneiris Peña
YANEIRIS PEÑA
Facturación y Cobros Eco-Klean

CERTIFICADO N° CSB-2020-0113-036

CERTIFICADO DISPOSICIÓN FINAL

AURAMEK ENGINEERING, INC.

Dedicada a: ***SERVICIOS DE INCINERACIÓN TRATAMIENTO Y DISPOSICIÓN FINAL.***

CERTIFICA QUE:

MINERA PANAMÁ, S.A.

EL CLIENTE: MINERA PANAMÁ, S.A. UBICADA EN DONOSO COLON.

DISPOSICION POR TRATAMIENTO DE INCINERACIÓN DE 4700 Kg, DE DESECHOS PELIGROSOS INCLUIDOS:

1. ***Desechos contaminados con hidrocarburos 4200 KG.***
2. ***Desechos Hospitalarios 200kg.***
3. ***Desechos contaminados con PLOMO 300 kg (ENCAPSULADO)***

FECHA DE TRATAMIENTO: 04 DE OCTUBRE DE 2020.

FECHAS DE RECOLECCIÓN: MES DE SEPTIEMBRE DE 2020.

Esta Certificación ***SOLO*** *Aplica a Esta Empresa y No es Transferible a ninguna a otra similar.*

AURAMEK ENGINEERING, INC., Con RUC: 1256731-1-594609-DV-99, Ubicada en Panamá , La Chorrera Vía Playa Chiquita a 1 KM, DE Colinas del Mar, CENTRO DE SERVICIOS AMBIENTALES, PLAYA CHIQUITA. Presta el Servicio de **TRATAMIENTO INCINERACIÓN**, Cumpliendo con las Normativas Legales Panameñas [illegible] Calidad.

Constancia de Esta Certificación se Expide a Petición de la Parte Interesada el 09 DE OCTUBRE DE 2020.

09 OCT 2020

WILLIAM CARRILLO

R.U.C. 1256731-1-594609 DV 99

Gerente General

Se le agradece a las autoridades contactar a la empresa AURAMEK, para verificar los datos mencionados y la validez del contrato vigente a la fecha. Teléfonos: 6208-9124 Este certificado tendrá un periodo de validez de un (1) año después de la fecha de expedición. El cliente debe mantener sus propios archivos de la orden de servicios que da fe del servicio prestado. E-mail: sha@auramek.com

Recicladora San José
Ruc. 3-730-236 D.V. 96
Tel. 6684-5021

R 00172

DISPOSICION FINAL DE DESECHOS

Señores:
ECOKLEAN

Colon- Ciudad

CERTIFICA

Por este medio Recicladora San José, empresa panameña debidamente constituida y registrada en la República de Panamá: certifica que se le ha realizado adecuado descarte de desechos sólidos, ferrosos y no ferrosos a la Empresa Eco-Klean, S.A., ubicada en Buena Vista, Provincia de Colon, dicho trabajo se realizó en septiembre de 2020.

Entre lo que detallamos a continuación:

- ***Tanques de 55 y 5 galones con desechos sólidos.***
- ***Tanques de 55 galones vacíos.***
- ***Baterías usadas.***
- ***Botellas de vidrio.***
- ***Tótems vacíos.***
- ***Envases y galones plásticos.***

Se reciclo de Eco-Klean filtros de aire, filtros de aceite usados, mangueras hidráulicas y envases plásticos entre otros. Todo este material se reciclo en contenedores para scrap que se mandan a la India.

Para constancia se firma a solicitud de la parte interesada el 31 de agosto del 2020.

Atentamente.

Ing. Henri I. Araúz P.
Recicladora San José
Representante Legal

Siente tu ciudad, vívela limpia

EMPRESA METROPLITANA DE ASEO, S.A. E.S.P

Certifica que:

La empresa **Eco Klean, S.A** ubicada en el Corregimiento El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, utilizó el servicio de Disposición Final de desechos que brinda EMAS Panamá, cumpliendo la correcta disposición de sus residuos asimilables a ordinarios en las siguientes fechas:

Fecha entrada	Placa	Peso neto
9/8/2020	943809	5.07
9/11/2020	943809	4.91
9/24/2020	943809	4.42

Estos desechos fueron dispuestos en el Relleno Sanitario El Diamante, ubicado en el corregimiento de Puerto Caimito, Distrito de La Chorrera, Provincia de Panamá Oeste.

Que dicho relleno fue aprobado mediante Resolución DIEORA-IA-510-2009, de 30 de junio de 2009 y cuenta con todos los permisos de operación exigidos por el Ministerio de Salud de acuerdo con lo establecido en el Decreto 275 del 2004.

Este certificado se expide en La Chorrera a los 07 días del mes de octubre de 2020.

Atentamente;

ERIC BATISTA
Jefe Comercial
EMAS Panamá

Emas Panamá.
La Chorrera, Plaza Panamá Oeste.
Primer Piso, local 2.
Teléfonos: 254-0991/ 1704

El Giral, Buena Vista
Provincia de Colón, República de Panamá
Teléfono: 448-1771
R.U.C. 52227-64-323859 D.V. 44
www.eco-klean.com

EKSA 20136

CERTIFICACIÓN

CERTIFICADO DE RECOLECCIÓN, TRANSPORTE Y DISPOSICIÓN FINAL DESCARGA DE DESECHOS CONTAMINADOS Y MEZCLAS OLEOSAS.

Eco-Klean, S. A. *certifica la recolección de los siguientes desechos contaminados:*

- ***14,300 Galones de mezclas oleosas.***
- ***27 Tanques de 55 galones con desechos sólidos contaminados.***
- ***154 Totems con desechos sólidos contaminados.***
- ***209 Totems vacíos contaminados.***
- ***62 Tanques de 55 galones vacíos contaminados.***
- ***4 Tanques de 5 galones con desechos contaminados.***
- ***25 Envases de 1 galón/latas.***
- ***311 Bolsas con desechos hospitalarios (mascarillas y guantes).***
- ***7 Pallets de madera.***
- ***166 Sacos de cal vacíos.***
- ***77 Totems con desechos líquidos contaminados (aceite).***
- ***69 Tanques de 55 galones con desechos líquidos contaminados (aceite).***
- ***219 Baterias usadas.***
-

Procedentes de la ***Compañía Minera Panamá, S.A., ubicada en Donoso, Provincia de Colón, recolectados en Sitio: Botija, MSA, Reactivos, Punta Rincón, Planta de Procesos, Emulsión Plant, TMF, Áreas 22, Área 3000, Taj Mahal, Flotación Arriba, Austin Powder, Taller de Dollar, Área 64 y Planta de Trituración Secundaria*** *los mismos fueron transportados para su disposición final el día:* ***01, 07,09, 10, 11, 12, 14, 15, 16, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 29, y 30 de septiembre del 2020****, a nuestra* ***Planta Procesadora localizada en Buena Vista, Provincia de Colón****, la cual cumple con las regulaciones ambientales establecida por* ***las leyes de la República de Panamá.***

Se expide el presente certificado el día: ***02 de octubre de 2020.***

Resolución de la Autoridad Nacional del Ambiente No. DINEORA IA-192-2000 del 15 de Marzo de 2000
Resolución No. 2741 de 28 de Agosto de 2019, del Ministerio de Salud y expira el 28 de Agosto de 2021
Resolución de la Secretaría Nacional de Energía No.2888 del 16 de Mayo de 2016 y expira el 25 de Mayo de 2021
Permiso de Operación de Autoridad Marítima de Panamá N°2511 y expira el 9 de Diciembre de 2028
Resolución de la Secretaría Nacional de Energía No. 2980 del 13 de Julio de 2016 y expira el 14 de Julio de 2021

Sello Frío ***Original***

El Giral, Buena Vista
Provincia de Colón, República de Panamá
Teléfono: 448-1771
R.U.C. 52227-64-323859 D.V. 44
www.eco-klean.com

EKSA 20139

CERTIFICACIÓN

CERTIFICADO DE RECOLECCIÓN, TRANSPORTE Y DISPOSICIÓN FINAL DESCARGA DE DESECHOS CONTAMINADOS Y MEZCLAS OLEOSAS.

Eco-Klean, S. A. *certifica la recolección de los siguientes desechos contaminados:*

- ***3 Recolección de bolsas en contenedor para trituración y disposición final.***

Procedentes de la ***Compañía Minera Panamá, S.A., ubicada en Donoso, Provincia de Colón, recolectados en Sitio Mina: Área de Molinos y Emulsión Plant, los*** *mismos fueron transportados para su disposición final el día:* ***07, 09 y 19 de septiembre de 2020,*** *a nuestra* ***Planta Procesadora localizada en Buena Vista, Provincia de Colón,*** *la cual cumple con las regulaciones ambientales establecida por* ***las leyes de la República de Panamá.***

Se expide el presente certificado el día: ***02 de octubre de 2020.***

Resolución de la Autoridad Nacional del Ambiente No. DINEORA IA-192-2000 del 15 de Marzo de 2000
Resolución No. 2741 del 28 de 28 de Agosto de 2019, Ministerio de Salud y expira el 28 de Agosto del 2021
Resolución de la Secretaría Nacional de Energía No.2888 del 16 de Mayo de 2016 y expira el 25 de Mayo de 2021
Permiso de Operación de Autoridad Marítima de Panamá N°2511 y expira el 9 de Diciembre de 2028
Resolución de la Secretaría Nacional de Energía No. 2980 del 13 de Julio de 2016 y expira el 14 de Julio de 2021

Sello Frío ***Original***

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón
Tel: 448-1771
Email: info@eco-klean.com
R.U.C. 5222-64-323859 D.V. 44
www.eco-klean.com

Reporte Mensual
Minera Panamá, S.A
Mes de Recolecciones: 01 al 30 de Septiembre del-2020

Proyecto: Mina de Cobre Panamá

Ubicación: Corregimientos de Cocle del Norte y San José del General, Distrito Donoso, Provincia de Colón

Fecha de Recolección	Sitio/Punto de Recolección	Tipo de Desechos Residuos de Hidrocarburos Líquidos	N° de Manifiesto de Transporte y Recepción	N° de Certificado de Recolección, Transporte y Disposición Final
01/09/20	Sitio Mina/MSA	10 Totems con desechos sólidos contaminados (filtros, trapos y manguera) 5 Totems con desechos líquidos contaminados (aceite). 60 Bolsas con desechos sólidos contaminados. 3 pallets con desechos.	Manif.#08928	EKSA-20136
07/09/20	Sitio Mina/MSA y Botija	11 Totems con desechos sólidos contaminados. 7 Totems con desechos líquidos contaminados (aceite).	Manif.# 08930	EKSA-20136
07/09/20	Sitio Mina/Molinos	1 Contenedor con bolsas.	Manif.# 08931	EKSA-20139-EMAS
09/09/20	Sitio Mina/Emulsión Plant	1 Contenedor con bolsas.	Manif.# 08932	EKSA-20139-EMAS
09/09/20	Sitio Mina/Reactivos	40 Totems vacíos contaminados.	Manif.# 08933	EKSA-20136
10/09/20	Sitio Mina/MSA	10 Totems con desechos sólidos (trapos, mangueras y filtros). 8 Totems con desechos líquidos contaminados (aceite). 15 Bolsas con desechos sólidos contaminados.	Manif.# 08934	EKSA-20136
11/09/20	Sitio Mina/Reactivos	40 Totems vacíos contaminados.	Manif.# 08935	EKSA-20136
11/09/20	Sitio Mina/Reactivos	40 Totems vacíos contaminados.	Manif.# 08939	EKSA-20136
12/09/20	Sitio Mina/Planta de emulsión y Área 22	6 Totems con desechos sólidos contaminados (trapos, filtros y mangueras). 2 Totems con desechos líquidos contaminados (aceite). 24 Sacos de cal vacíos contaminados.	Manif.# 08936	EKSA-20136
14/09/20	Sitio Mina/ Botija, Área 22 y Área terpel	8 Tanques de 55 galones vacíos contaminados. 10 Totems vacíos contaminados. 2 Totems con desechos sólidos contaminados (trapos, mangueras y filtros). 2 Totems con desechos líquidos contaminados (aceite). 6 Bolsas con desechos sólidos contaminados. 2 Baterías usadas.	Manif.# 08937	EKSA-20136
14/09/20	Sitio Mina/Reactivos	40 Totems vacíos contaminados	Manif.# 08938	EKSA-20136
14/09/20	Sitio Mina/Trituración Secundaria	24 Tanques de 55 galones con desechos líquidos contaminados (aceite). 4 Tanques con desechos sólidos contaminados (trapos, filtros y otros absorventes). 18 Totems con desechos líquidos contaminados (aceite).	Manif.# 08940	EKSA-20136
15/09/20	Sitio Mina/MSA	2 Totems vacíos contaminados. 15 Totems con desechos sólidos contaminados (trapos, filtros y mangueras). 2 Totems con desechos líquidos contaminados (aceite). 50 Bolsas con desechos sólidos contaminados (cajetas, trapos filtros y cartones). 53 baterías usadas.	Manif.# 08941	EKSA-20136
15/09/20	Sitio Mina/Trituración y TMF	12 Tanques de 55 gaones con desechos líquidos contaminados. 17 Totems con desechos sólidos contaminados (filtros, mangueras y trapos). 2 Totems con desechos líquidos contaminados (aceite). 20 Bolsas con desechos sólidos contaminados (cajetas, cartones y trapos). 20 Baterías usasdas.	Manif.# 08942	EKSA-20136

16/09/20	**Sitio Mina/ Botija, Planta de emulsión y Área 3000**	3 Tanque de 55 galones con desechos líquidos contaminados. 2 Totems con desechos sólidos contaminados (trapos, filtros y mangueras). 3 Totems con desechos líquidos contaminados (aceite). 1 Pallet con desechos sólidos contaminados (cartones). 19 Sacos contaminados con cal.	**Manif.# 08943**	**EKSA-20136**
16/09/20	**Sitio Mina/ Taj mahal, Botija y Reactivos**	5 Tanques de 55 galones con desechos líquidos contaminados (aceite). 10 Totems vacíos contaminados. 4 Tanques con desechos sólidos contaminados (trapos, filtros y mangueras). 5 Totems con desechos líquidos contaminados(aceite).	**Manif.# 08944**	**EKSA-20136**
18/09/20	**Sitio Mina/Punta Rincón**	3 Tanques de 55 galones con desechos líqidpos contaminados (aceite). 17 Tanques de 55 vacíos contaminados. 13 Totems con desechos sólidos contaminados (trapo, filtros y mangueras). 2 Totems con desechos líquidos contaminados (aceite). 4 Tanques de 5 galones con desechpos sólidos contaminados (trapos). 2 Envases de 1 galón -latas. 28 Baterías usadas.	**Manif.# 08947**	EKSA-20136
18/09/20	**Sitio Mina/Punta Rincón**	3 Tanques de 55 galones con desechos líqidpos contaminados (aceite). 17 Tanques de 55 vacíos contaminados. 13 Totems con desechos sólidos contaminados (trapo, filtros y mangueras). 2 Totems con desechos líquidos contaminados (aceite). 4 Tanques de 5 galones con desechpos sólidos contaminados (trapos). 2 Envases de 1 galón -latas. 28 Baterías usadas.	**Manif.# 08947**	**EKSA-20136**
18/09/20	**Stio Mina/MSA y Botija**	32 Tanques de 55 galones vacíos contaminados. 9 Totems con desechos sólidos contaminados (trapos, mangueras y filtros). 2 Totems con desechos líquidos contaminados (aceite). 8 Envases de 1 galón -latas.	**Manif.# 08948**	**EKSA-20136**
19/09/10	**Sitio Mina/Flotación arriba, Taj mahal y Molinos**	2 Tanques de 55 galones de desechos sólidos contaminados (trapos, filtros y mangueras). 4 Totems vacíos contaminados. 1 Totems con desechos sólidos contaminados (trapos, mangueras y filtros). 1 Totems con desechos líquidos contaminados (aceite). 8 Envases de 1 galón -latas. 3 Pallets con desechos sólidos contaminados (cartón y cajetas). 106 Sacos vacíos contaminados con cal.	**Manif.# 08949**	**EKSA-20136**
19/09/20	**Sitio Mina/Molinos**	1 Contenedor con bolsas	**Manif.# 08950**	**EKSA-20139-EMAS**
21/09/20	**Sitio Mina/MSA, y trituración secundaria**	16 Tanque de 55 galones con desechos líquidos contaminados (aceite). 5 Tanques de 55 galones vacíos contaminados. 7 Totems con desechos sólidos contaminados (trapors mangueras y filtros). 8Totems con desechos líquidos contaminados (aceite). 50 Bolsas con desechos sólidos contaminados(trapos, filtros y cartones).	**Manif.# 08952**	**EKSA-20136**
22/09/20	**Sitio Mina/Flotación arriba, taj mahal y Reactivos**	13 Totems con desechos sólidos contaminados (trapos, filtros y mangueras). 3 Envases de 1 galón-latas. 50 Bolsas con desechos sólidos contaminados (trapos y cartón).	**Manif.# 08953**	**EKSA-20136**

23/09/20	**Sitio Mina/Austin powder, Taj mahal, MSA Y Reactivos**	6 Tanques de 55 galones con desesechos líquidos contaminados (aceite). 1 Tanque de 55 galones con desechos sólidos contaminados (trapos, filtros y mangueras). 6 Totems vacíos contaminados. 5 Totems con desechos sólidos contaminados (trapos, filtros y mangueras). 3 Totems con desechos liquidos (acelte). 4 Envases de 1 galón latas. 55Bolsas con desechos sólidos contaminados (trapos, cartón y filtros). 15 baterías usadas.	**Manif.# 08954**	**EKSA-20136**
24/09/20	**Sitio Mina/Trituración Secundaria y Botija**	9 Totems con desechos sólidos contaminados (filtros, mangueras, trapos y cartón). 7 Totems con desechos liquidos contaminados (aceite). 5 Bolsas con desechos sólidos contaminados (trapos y filtros).	**Manif.# 08955**	**EKSA-20136**
26/09/20	**Sitio Mina/Planta de emulsión y Reactivos**	17 Totems vacíos contaminados. 10 Desechos sólidos (letreros de totems). 17 Sacos vacíos contaminados con cal.	**Manif.# 08957**	**EKSA-20136**
29/09/20	**Sitio Mina/MSA**	8 Totems con desechos sólidos contaminados (filtros, manqueras y trapos). 33 baterías usadas	**Manif.# 08958**	**EKSA-20136**
29/09/20	**Sitio Mina/MSA**	10 Totems con desechos sólidos contaminados (filtros, manqueras y trapos).	**Manif.# 08959**	**EKSA-20136**
30/09/20	**Sitio Mina/Área 64, taller de Dollar y Botija.**	20 Tanque de 55 galones con desechos sólidos contaminados (trapos, filtros y mangueras). 2 Totems con desechos sólidos contaminados (filtros, mangueras y trapos). 68 Baterías usadas.	**Manif.# 08960**	**EKSA-20136**

Preparado por:

YANEIRIS PEÑA

Facturación y Cobros Eco-Klean

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón
República de Panamá
Tel: 448-1771
Email: info@eco-klean.com
R.U.C. 52227-64-323859 D.V. 44
www.eco-klean.com

Reporte Mensual
Minera Panamá, S.A

Mes de Recolecciones: 01 al 30 de Septiembre del 2020

Proyecto: Mina de Cobre Panamá

Ubicación: Corregimientos de Cocle del Norte y San José del General, Distrito Donoso, Provincia de Colón

Fecha de Recolección	Sitio/Punto de Recolección	Cantidad de Desechos Líquidos	N° de Manifiesto de Transporte y Recepción	N° de Certificado de Recolección, Transporte y Disposición Final
01/09/20	**Sitio Mina/TMF Y Área 22**	**2,300** Galones de mezclas oleosas.	**Manif.# 08929**	**EKSA-20136**
20/09/20	**Sitio Mina/Punta Rincón**	**6,000** Galones de mezclas oleosas	**Manif.# 08947**	**EKSA-20136**
25/09/20	**Sitio Mina/Botija**	**6,000** Galones de mezclas oleosas	**Manif.# 08956**	**EKSA-20136**

Preparado Por:
YANEIRIS PEÑA
Facturación y Cobranzas Eco-Klean

El Giral, Buena Vista
Provincia de Colón, República de Panamá
Teléfono: 448-1771
R.U.C. 52227-64-323859 D.V. 44
www.eco-klean.com

EKSA 20140

CERTIFICACIÓN

CERTIFICADO DE RECOLECCIÓN, TRANSPORTE Y DISPOSICIÓN FINAL DESCARGA DE DESECHOS CONTAMINADOS Y MEZCLAS OLEOSAS.

Eco-Klean, S. A. *certifica la recolección de los siguientes desechos contaminados:*

- ***449 Bolsas con desechos químicos varios.***
- ***25 Botellas de 2.5 litros con desechos químicos.***
- ***6 Envases de 10 galones con ácido clorhídrico.***
- ***39 Tanques de 5 galones con desechos químicos.***
- ***7 Totems con desechos líquidos contaminados (diesel).***
- ***1 Totem con desechos líquidos contaminados (aceite).***
- ***5 Totems vacíos contaminados con químicos.***
- ***1 Tanque vacío contaminado con químicos.***

Procedentes de la ***Compañía Minera Panamá, S.A., ubicada en Donoso, Provincia de Colón, recolectados en Sitio: MSA, Laboratorio ALS y Botija,*** *los mismos fueron transportados para su disposición final el día:* ***17 de septiembre de 2020****, a nuestra* ***Planta Procesadora localizada en Buena Vista, Provincia de Colón****, la cual cumple con las regulaciones ambientales establecida por* ***las leyes de la República de Panamá.***

Se expide el presente certificado el día: ***02 de octubre de 2020.***

Resolución de la Autoridad Nacional del Ambiente No. DINEORA IA-192-2000 del 15 de Marzo de 2000
Resolución No. 2741 de 28 de Agosto de 2019, del Ministerio de Salud y expira el 28 de Agosto de 2021
Resolución de la Secretaría Nacional de Energía No.2888 del 16 de Mayo de 2016 y expira el 25 de Mayo de 2021
Permiso de Operación de Autoridad Marítima de Panamá N°2511 y expira el 9 de Diciembre de 2028
Resolución de la Secretaría Nacional de Energía No. 2980 del 13 de Julio de 2016 y expira el 14 de Julio de 2021

Sello Frío ***Copia***

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón
Tel: 448-1771
Email: info@eco-klean.com
R.U.C. 52227-64-323859 D.V. 44
www.eco-klean.com

Reporte Mensual
Minera Panamá, S.A
Mes de Recolecciones: 01 al 30 de Septiembre del-2020

Proyecto: Mina de Cobre Panamá

Ubicación: Corregimientos de Cocle del Norte y San José del General, Distrito Donoso, Provincia de Colón

Fecha de Recolección	Sitio/Punto de Recolección	Tipo de Desechos Residuos de Hidrocarburos Liquidos	N° de Manifiesto de Transporte y Recepción	N° de Certificado de Recolección
17/09/20	Sitio Mina/MSA, Laboratorio y Botija	**51** Bolsas jumbo con desechos de laboratorio. **25** Botellas con ácido clorhidrico y ácido nitrico. **15** Sacos de copelas. **93** Cajas de crisoles. **39** Tanques de 5 galones con rocas contaminadas. **5** Totems contaminados con químicos. **1** Totem con desechos líquidos contaminados (aceite). **7** Totems con con desechos líquidos contaminados (diesel contaminados). **86** Bolsas con papel y plásticos de laboratorio. **13** Sacos de 25 galones con rocas y piedras. **26** Sacos de 25 galones con copelas y piedras mezcladas. **6** Envases de 10 galones vacíos contaminados con ácidos clorhidrico. **7** Tanques de 5 galones con copelas.	Manif.# 08945	EKSA-20140
17/09/20	Sitio Mina/Laboratorio	**312** Sacos de 25 galones con desechos sólidos de laboratorio. **1** Tanque de 10 vacío contaminado con ácido clorhidrico.	Manif.# 08946	

Preparado por:

YANEIRIS PEÑA

Facturación y Cobros Eco-Klean

M088946

CobrePanama

FIRST QUANTUM

WAYBILL

From: Plant Site Cobre

Desde:

To: Eco-klean Colon

Hasta:

Transport Company: Eco-klean

Vehicle No.: CM1195 - INTER PANAMAR.

Drivers Name: WILLIAM GUERRA

Nombre de Conductor:

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	Qty Supplied Cant. Despachada	Difference Diferencia	Remarks Observaciones
1	Sacos Blancos con Residuos	500	500	0	
2					
3					
4					
5					
6					
7					
8					

DESPACHED BY: _____
DESPACHADO POR

Print Name
NOMBRE EN IMPRENTA

Signature
FIRMA

Date
FECHA

SUPERVISOR

Print Name

Reggie TJ

Signature

17/09/2020

Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

John Martin

Print Name

023

Signature

17/09/2020

Date

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08946

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 18 / 09 / 20 /

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival _____

Hora de Salida al cliente / Time of Departure _____

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Unión Fenosa
1.2	Contacto / Contact information	Desiel Perez.
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean S.A.
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	Mula-CR04
2.2.1	Placa / Plate C111195 Mula / Truck Mula Cisterna / Tank — Contenedor / Container CR04	
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	Blanco
2.2.3	Conductor / Driver	William Vieyra.
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature	

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☐ Molinos ☐

B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☒ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other _____

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal _____ ☐ 55 gal _____ ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros
- 312 sacos de 25 gal con desecho sólidos de Laboratorio contaminado
- 1 tanque vacío de ácido clorhídrico de 10 gal.

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

eco klean

M08945

Cobre Panamá

WAYBILL

FIRST QUANTUM

From: SITIO MINA

Desde:

To: PANAMA CITY

Hasta.

P.O.

Transport Company: ECO - KLEAN SA

Container/Contenador: BLUE TAG NO: 0414173

Vehicle No.: 354865

Signature/Firma:

Drivers Name: JOSE AVILA 8-779-856

Invoice W:

Factura N

Nombre de Conductor:

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	Dty Supplied Observaciones	Difference Diferencia	Remarks Cant Despachada
1	MSA - Toten diesel contaminado	7	7	0	
2	MSA south side - Desecho de espuma vacios	7	7	0	
3	Upper Botija Gen area - Totem oil	1	1	0	
4	ALS Laboratory - Pallets desecho	7	7	0	5 gallon tanks
5	ALS Laboratory - Totem desecho	3	3	0	
6	ALS Laboratory - white sacs desecho	30	30	0	
7					
8					

DESPACHED BY: DENZIL PERRY
DESPACHADO POR
Print Name
NOMBRE EN IMPRENTA

Signature
FIRMA

17.09.2020
Date
FECHA

SUPERINTENDANT: JOHN MARTIN
Print Name

Signature

17.09.2020
Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

John Martin
Print Name

023
Signature

17.09.2020
Date

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08945

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 7 / 9 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival _____

Hora de Salida al cliente / Time of Departure _____

1. Información del Solicitante / Petitioner's information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact información	Brad Reny / John Martin
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean S.A
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	M13 CTO3
2.2.1	Placa / Plate 354805 Mula / Truck M13 Cisterna / Tank — Contenedor / Container CTO3	
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	Blanca
2.2.3	Conductor / Driver	Jose Avilés
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature	

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija [X] TMF [ ] Valle Grande [ ] Planta de Procesos [ ] Reactivos [ ] Molinos [ ]

B-60 [ ] Punta Rincón [ ] Laboratorio ALS [X] Área 22 [ ] Área 64 [ ] Otra / Other M&A.

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste [X] Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) [ ]

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	51
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	25
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	15
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	93
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	39
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados [ ] 25 gal _____ [ ] 55 gal _____ [ ] Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	5
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	1
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros 1 IBC con DIESEL CONTAMINADO. 6 ENVASES DE 10GAL VACIOS CONTAMINADOS CLORHIDRICO

86 BOLSAS con papel y plástico contaminado

13 SACOS DE 25GAL con ROCAS y PIEDRAS contaminadas

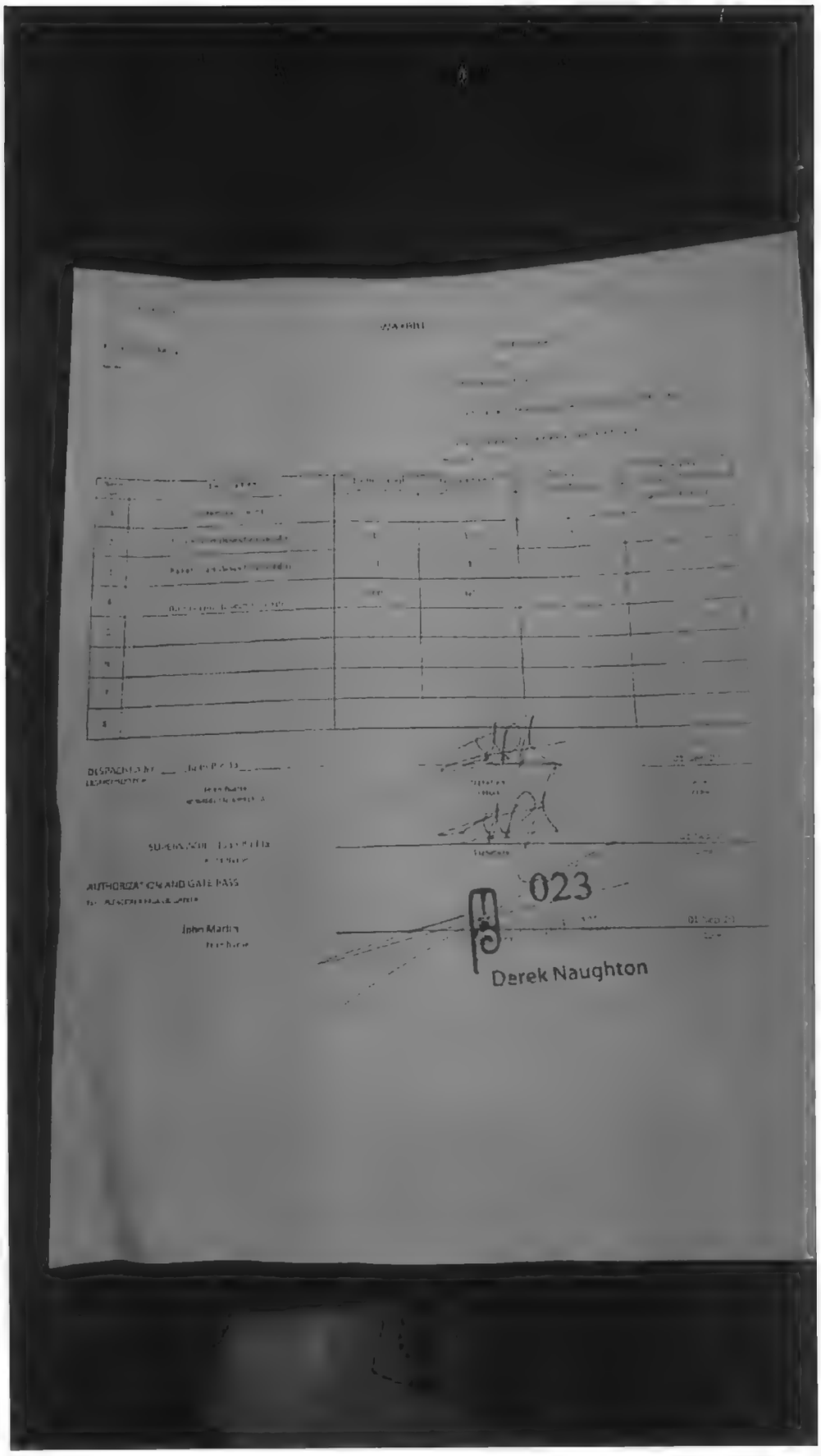
26 SACOS DE 25 GAL con COPELAS y PIEDRAS MEZCLADOS

7 TANQUES DE 5GAL CON COPELAS

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

eco klean


AUTHORIZATION AND GATE PASS
John Martin
023
Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08928

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 1 / 9 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival _____

Hora de Salida al cliente / Time of Departure _____

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact información	Alex Montero / Jhon Pineda
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean S.A.
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	M14 - CT
2.2.1	Placa / Plate CM1195	Mula / Truck M14 — Cisterna / Tank — Contenedor / Container CT
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	Blanca
2.2.3	Conductor / Driver	Oscar Ponce.
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature	

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☒ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☐ Molinos ☐

B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other _____

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

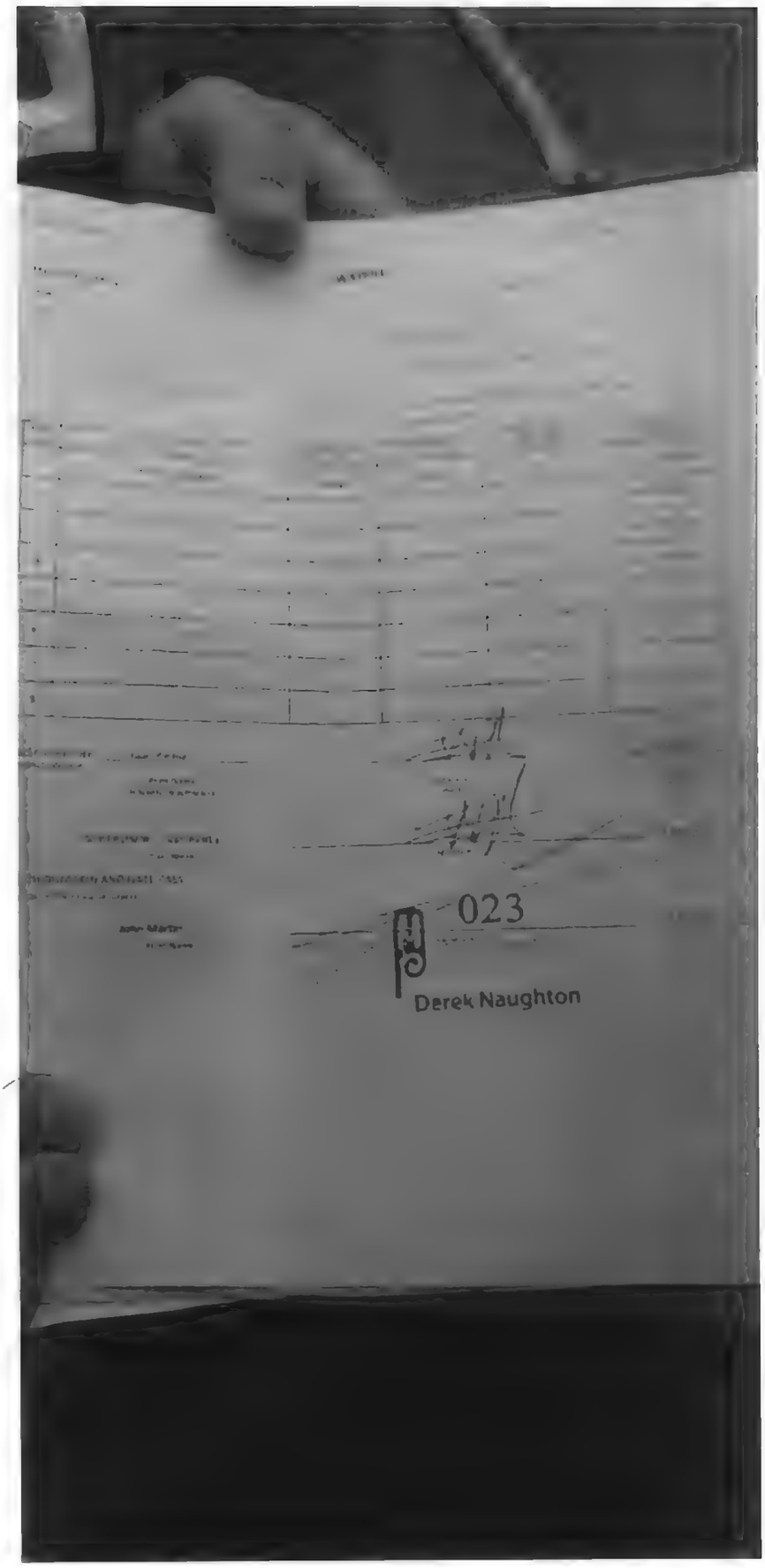
Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	10
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal _____ ☒ 55 gal 60 ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	5
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

3 pallets con desecho sólido.

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp


023
Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64 322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08929

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 1 / 9 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival 8:20

Hora de Salida al cliente / Time of Departure _____

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact información	Alex Montero / Juan Pinilla
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean S.A.
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	M13-C8
2.2.1	Placa / Plate 354065 Mula / Truck M13 Cisterna / Tank C8	Contenedor / Container —
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	Blanco.
2.2.3	Conductor / Driver	Willian Cuevas.
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature	

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☐ Molinos ☐

B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other _____

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☐ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☒ 2,300 gal

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal _____ ☐ 55 gal _____ ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

CobrePanamá

From. Sitio Mina

Owner

WAYBILL

To Eco klean Colon

Transport Company Eco klean

Vehicle No : Marca International / Placa: M 11[illegible]

Drivers Name Benjamin Gonzalez ced. 4 725 1748

Item Nº	Description	Qty Required	Qty Supplied	D Herence	Remarks
1	Totem con desechos solidos contaminados	11	11	0	Sello 0414152
2	Totem con aceites	7	7	0	
3					
4					
5					
6					
7					
8					

DESPACHED BY: Juan Pinilla

Print Name

07-Sep-20

Date

SUPERVISOR : Juan Pinilla

Print Name

07-Sep-20

Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS

023

07 SEP 2020

John Martin

Print Name

07-Sep-20

Date

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08930

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 2 / 9 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival 1:00 PM

Hora de Salida al cliente / Time of Departure 5:30 PM

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact información	Alex Montero
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean S.A.				
2.2	Nombre del equipo / Equipment information			M14-CT		
2.2.1	Placa / Plate	819195	Mula / Truck	M914	Cisterna / Tank	Contenedor / Container CT03
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	Blanco				
2.2.3	Conductor / Driver	Jose Avila / Benjamin Gonzalez.				
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature					

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☒ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☐ Molinos ☐

B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other MSA

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste./ Tanques de 3:5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	11
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal _____ ☐ 55 gal _____ ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	7
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

4.4

Observaciones / Comments	Sello / Stamp

Cobre Panamá

FIRST QUANTUM

WAYBILL

From: Sitio Mina

Desde:

To: Eco-klean Colon

Hasta:

Transport Company: Eco-klean

Vehicle No.: Marca Mack / Placa 354865

Drivers Name: Oscar Ponce ced: 8-497-154

Nombre de Conductor:

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	Qty Supplied Cant. Despachada	Difference Diferencia	Remarks Observaciones
1	Contenedor con bolsas de nequen	1	1	0	Sello: 0414151
2					
3					
4					
5					
6					
7					
8					

DESPACHED BY: Juan Pinilla — 07-Sep-20

DESPACHADO POR

Print Name / NOMBRE EN IMPRENTA — Signature / FIRMA — Date / FECHA

SUPERVISOR : Juan Pinilla — 07-Sep-20

Print Name — Signature — Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS

AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

John Martin — 07-Sep-20

Print Name — Signature — Date

023

07 SEP 2020

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08931

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 7 / 9 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival _____

Hora de Salida al cliente / Time of Departure _____

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact information	Alex Moreno / Juan Pinilla
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean S.A.
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	M13 - GT01
2.2.1	Placa / Plate 3549905	Mula / Truck M13 — Cisterna / Tank — Contenedor / Container GT01
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	Blanca
2.2.3	Conductor / Driver	Oscar Ponce
2.2.4	Firma del conductor / Driver´s signature	

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☐ Molinos ☒

B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other _____

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal _____ ☐ 55 gal _____ ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	1
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

Cobre Panamá

WAYBILL

FIRST QUANTUM MINERALS LTD

From: SITIO MINA

Desde:

To: PANAMA CITY

Hasta:

P.O.

Transport Company: ECO - KLEAN SA

Signature/Firma:

Vehicle No.: 354865

Invoice W:

Factura N

Drivers Name: JOSE AVILA

CONTENADOR BLUE SECURITY TAG NO 0414171

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	REMARKS Observaciones	Difference Diferencia	Qty Supplied Cant Despachada
1	EMULSION PLANT CONTENADOR CON PACAS DE SACOS AN	35 PACKS	RESIDUOS PELIGROSOS	/	1 contenador
2					
3					
4					
5					
6					
7					
8					

DESPACHED BY: ____DENZIL PERRY
DESPACHADO POR

Print Name
NOMBRE EN IMPRENTA

Signature
FIRMA

09.09.2020
Date
FECHA

SUPERINTENDANT: JOHN MARTIN

Print Name

Signature

09.09.2020
Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

John Martin

Print Name

023

Derek Naughton

Signature

09.09.2020
Date

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08932

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 9 / 9 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival 7:52am

Hora de Salida al cliente / Time of Departure 1433

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact información Denzil Perry / Alex Montes
1.3	Teléfono / Telephone
1.4	Correo Electrónico / E-Mail
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name Eco Klean S.A.
2.2	Nombre del equipo / Equipment information M13-CT
2.2.1	Placa / Plate 354805 Mula / Truck M13 Cisterna / Tank — Contenedor / Container CT
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive Blanca
2.2.3	Conductor / Driver Jose Mula
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☐ Molinos ☐

B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other Emulsion Plant.

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal _____ ☐ 55 gal _____ ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

Cobre Panamá

WAYBILL

FIRST QUANTUM MINERALS LTD

From: SITIO MINA
Desde:

To: PANAMA CITY
Hasta:

P.O.

Transport Company: ECO - KLEAN SA

Container/Contenador: BLUE TAG NO 0414172

Signature/Firma:

Vehicle No.: CM1195

Invoice W:
Factura N

Drivers Name: WILLIAM GUERRA
Nombre de Conductor:

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	REMARKS Observaciones	Difference Diferencia	Qty Supplied Cant Despachada
1	REAGENTS PLANT CONTENADOR IBC VACIOS	40	EMPTY IBC's	/	1 contenador
2					
3					
4					
5					
6					
7					
8					

DESPACHED BY: ____DENZIL PERRY
DESPACHADO POR
Print Name
NOMBRE EN IMPRENTA

Signature
FIRMA

09.09.2020
Date
FECHA

SUPERINTENDANT: JOHN MARTIN
Print Name

Signature

09.09.2020
Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

John Martin
Print Name

023

Signature

09.09.2020
Date

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08933

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 9 / 9 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival 7:52 AM

Hora de Salida al cliente / Time of Departure 12:14 pm

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact information	Daniel Perez / Alex Montero
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean S.A.
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	M14-CT04
2.2.1	Placa / Plate CM1195 — Mula / Truck M14 — Cisterna / Tank — — Contenedor / Container CT04	
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	Daniel
2.2.3	Conductor / Driver	W. Cuevas.
2.2.4	Firma del conductor / Driver´s signature	

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☑ Molinos ☐

B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other _____

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal _____ ☐ 55 gal _____ ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	40
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

CobrePanamá

WAYBILL

FIRST QUANTUM MINERALS LTD

From: SITIO MINA

Desde:

To: PANAMA CITY

Hasta:

P.O.

Transport Company: ECO - KLEAN SA

Container/Contenador: BLUE TAG NO: 0414180

Signature/Firma:

Vehicle No.: 354865

Invoice W:

Factura N

Drivers Name: JOSE AVILA 8-779-856

Nombre de Conductor:

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	Dty Supplied Observaciones	Difference Diferencia	Remarks Cant Despachada
1	Tottem de aceites	8	8	0	
2	Totem con desechos peligros contaminado	10	10	0	
3	Bolsas papel y filtros	15	15	0	
4					
5					
6					
7					
8					

DESPACHED BY: DENZIL PERRY — 10.09.2020

DESPACHADO POR

Print Name / NOMBRE EN IMPRENTA — Signature / FIRMA — Date / FECHA

SUPERINTENDANT: JOHN MARTIN — 10.09.2020

Print Name — Signature — Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS

AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

Print Name — Signature — 10.09.2020 — Date

023

10 SEP 2020

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08934

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 10 / 9 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival 9:40 AM

Hora de Salida al cliente / Time of Departure 1:00 PM

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact información	Alex Montero / Denzil Perry
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean S.A.			
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	M			
2.2.1	Placa / Plate	Mula / Truck	Cisterna / Tank	Contenedor / Container	
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive				
2.2.3	Conductor / Driver	Josh Sylls			
2.2.4	Firma del conductor / Driver´s signature				

3. Ayudantes / Helpers

A.
B.
C.

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☐ Molinos ☐

B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other KASA

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	10
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal ____ ☒ 55 gal 15 ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	8
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

4.4

Observaciones / Comments	Sello / Stamp

Cobre Panamá

WAYBILL

FIRST QUANTUM MINERALS LTD

From: SITIO MINA

Desde:

To: PANAMA CITY

Hasta:

P.O.

Transport Company: ECO - KLEAN SA

Container/Contenador: BLUE TAG NO 0414179

Signature/Firma:

Vehicle No.: CM1195

Invoice W:

Factura N

Drivers Name: WILLIAM GUERRA

Nombre de Conductor:

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	REMARKS Observaciones	Difference Diferencia	Qty Supplied Cant Despachada
1	REAGENTS PLANT CONTENADOR IBC VACIOS	40	EMPTY IBC's	/	1 contenador
2					
3					
4					
5					
6					
7					
8					

DESPACHED BY: DENZIL PERRY — 11.09.2020

DESPACHADO POR

Print Name / NOMBRE EN IMPRENTA — Signature / FIRMA — Date / FECHA

SUPERINTENDANT: JOHN MARTIN — 11.09.2020

Print Name — Signature — Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS

AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

Print Name — Signature — 11.09.2020 — Date

023

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08935

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 11 / 09 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival 7:22 AM

Hora de Salida al cliente / Time of Departure 10:29 AM

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact information	Alex Montes / Denzil Perry.
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean S.A.					
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	M14- CT04					
2.2.1	Placa / Plate C191195	Mula / Truck M14	Cisterna / Tank —	Contenedor / Container CT04			
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	Blanca					
2.2.3	Conductor / Driver	William Cuellma					
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature						

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☒ Molinos ☐

B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other _____

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal _____ ☐ 55 gal _____ ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	40
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

4.4

Observaciones / Comments	Sello / Stamp

CobrePanama

WAYBILL

FIRST QUANTUM MINERALS LTD

From: SITIO MINA

Desde

To: PANAMA CITY

Hasta:

P.O.

Transport Company: ECO - KLEAN SA

Signature/Firma:

Vehicle No.: CM1195

Invoice W:

Factura N

Drivers Name: JOSE AVILA

CONTENADOR BLUE SECURITY TAG NO 0414182

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant Requerida	REMARKS Observaciones	Difference Diferencia	Qty Supplied Cant Despachada
1	FMULSION PLANT CONTENADOR CON PACAS DE SACOS AN	24 PACKS	RESIDUOS PELIGROSOS	/	1 contenador
2	TOTEM CON DESECHOS SOLIDOS CONTAMINADOS	6	NONE	/	1 contenador
3	TOTEM CON ACIETES	2	NONF	/	1 contenador
4					
5					
6					
7					
8					

DESPACHED BY: ____DENZIL PERRY
DESPACHADO POR

Print Name
NOMBRE EN IMPRENTA

Signature
FIRMA

12.09.2020

Date
FECHA

SUPERINTENDANT: JOHN MARTIN

Print Name

Signature

12.09.2020

Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

Tyrone Gilbert

Print Name

Signature

12.09.2020

Date

023

2020

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08936

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 12 / 09 / 2020

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival 9:40 AM

Hora de Salida al cliente / Time of Departure 11:50 AM

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	ECO - KLEAN SA
1.2	Contacto / Contact information	ALEX MONTERO
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation Information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	ECO - KLEAN SA
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	
2.2.1	Placa / Plate — Mula / Truck 14 — Cisterna / Tank — Contenedor / Container CT	
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	
2.2.3	Conductor / Driver	JOSE AVILA
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature	

3. Ayudantes / Helpers

A.
B.
C.

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☐ Molinos ☐
B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☒ Área 64 ☐ Otra / Other Smelter Plant

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	6
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal _____ ☐ 55 gal _____ ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	2
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	1
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

M008937

Cobre Panamá

WAYBILL

FIRST QUANTUM MINERALS LTD

From: SITIO MINA

Desde:

To: PANAMA CITY

Hasta:

P.O.

Transport Company: ECO - KLEAN SA

Container/Contenador: BLUE TAG NO: 0414191

Vehicle No.: 354865

Signature/Firma:

Drivers Name: JOSE AVILA 8-779-856

Invoice W:
Factura N

Nombre de Conductor:

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	Dty Supplied Observaciones	Difference Diferencia	Remarks Cant Despachada
1	Toten de diesel contaminado	2	8	0	
2	Bags con desechos peligroso	6	6	0	
3	Batteries	2	2	0	Pallets
4	Toten vacio diesel contaminado	5	5	0	
5	Empty IBC'S	5	5	0	
6	55 gallon tanks empty	8	8	0	
7	Toten de grasse	2	2	0	
8					

DESPACHED BY: DENZIL PERRY
DESPACHADO POR

Print Name
NOMBRE EN IMPRENTA

Signature
FIRMA

14.09.2020
Date
FECHA

SUPERINTENDANT: JOHN MARTIN

Print Name

Signature

14.09.2020
Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

John Martin

Print Name

023

Signature

14.09.2020
Date

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08937

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 14 / 9 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival 9:57 AM

Hora de Salida al cliente / Time of Departure 2:05 PM

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact información	Alex Moreno
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	ECO-KLEAN SA
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	
2.2.1	Placa / Plate — Mula / Truck M13 — Cisterna / Tank — Contenedor / Container CT	
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	
2.2.3	Conductor / Driver	Jose Ortiz
2.2.4	Firma del conductor / Driver´s signature	

3. Ayudantes / Helpers

A.
B.
C.

4. Información de la operación / Operation information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija [X] TMF [ ] Valle Grande [ ] Planta de Procesos [ ] Reactivos [ ] Molinos [ ]
B-60 [ ] Punta Rincón [ ] Laboratorio ALS [ ] Área 22 [X] Área 64 [ ] Otra / Other Tripel

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type If waste received***

Desechos sólidos / Solid waste [X] Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) [ ]

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	2
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados [ ] 25 gal ____ [X] 55 gal 60 [ ] Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	8
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	12
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

2 pallets con baterias (10 bat) c/u

4.4

Observaciones / Comments	Sello / Stamp

M08938

Cobre Panamá

WAYBILL

FIRST QUANTUM MINERALS LTD

From: SITIO MINA
Desde:

To: PANAMA CITY
Hasta.

P.O.

Transport Company: ECO - KLEAN SA

Container/Contenador: BLUE TAG NO 0414189

Signature/Firma:

Vehicle No.: CM1195

Invoice W:
Factura N

Drivers Name: WILLIAM GUERRA
Nombre de Conductor:

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	REMARKS Observaciones	Difference Diferencia	Qty Supplied Cant Despachada
1	REAGENTS PLANT CONTENADOR IBC VACIOS	40	EMPTY IBC's	/	1 contenador
2					
3					
4					
5					
6					
7					
8					

DESPACHED BY: DENZIL PERRY — 14.09.2020
DESPACHADO POR

Print Name / NOMBRE EN IMPRENTA — Signature / FIRMA — Date / FECHA

SUPERINTENDANT: JOHN MARTIN — 14.09.2020

Print Name — Signature — Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

Print Name — Signature — 14.09.2020 — Date

023

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08938

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 14 / 09 / 2020
Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival 7:48
Hora de Salida al cliente / Time of Departure 10:30

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panama
1.2	Contacto / Contact information	Alex Moreno
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco - Klean SA				
2.2	Nombre del equipo / Equipment information					
2.2.1	Placa / Plate	Mula / Truck 14		Cisterna / Tank	Contenedor / Container	CT
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive					
2.2.3	Conductor / Driver	Wilson G.				
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature					

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☑ Molinos ☐
B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other _____

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal _____ ☐ 55 gal _____ ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	40
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

Cobre Panamá

WAYBILL

FIRST QUANTUM MINERALS LTD

From: SITIO MINA

Desde:

To: PANAMA CITY

Hasta:

P.O.

Transport Company: ECO - KLEAN SA

Container/Contenador: BLUE TAG NO 0414190

Signature/Firma:

Vehicle No.: CM1195

Invoice W:

Factura N

Drivers Name: WILLIAM GUERRA

Nombre de Conductor:

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	REMARKS Observaciones	Difference Diferencia	Qty Supplied Cant Despachada
1	REAGENTS PLANT CONTENADOR IBC VACIOS	40	EMPTY IBC's	/	1 contenador
2					
3					
4					
5					
6					
7					
8					

DESPACHED BY: DENZIL PERRY
DESPACHADO POR

Print Name
NOMBRE EN IMPRENTA

Signature
FIRMA

11.09.2020
Date
FECHA

023

SUPERINTENDANT: JOHN MARTIN

Print Name

Signature

11.09.2020
Date

Derek Naughton

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

Print Name

Signature

11.09.2020
Date

025

Timo Ikaheimonen

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08939

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 11 / 09 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival 15:13

Hora de Salida al cliente / Time of Departure 17:15

1. Información del Solicitante / Petitioner's information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact information	Alex Montero / Denzil Perry.
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean S.A.
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	M14-C104
2.2.1	Placa / Plate C491195	Mula / Truck M14 — Cisterna / Tank — Contenedor / Container C104
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	Blanca
2.2.3	Conductor / Driver	William Cuina
2.2.4	Firma del conductor / Driver´s signature	

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☒ Molinos ☐

B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other _____

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal _____ ☐ 55 gal _____ ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	40
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

eco klean

M-086940

Cobre Panamá

WAYBILL

FIRST QUANTUM MINERALS LTD

From: SITIO MINA
Desde.

To: PANAMA CITY
Hasta:

P.O.

Transport Company: ECO - KLEAN SA

Container/Contenador: BLUE TAG NO: 0414192

Signature/Firma:

Vehicle No.: CMI195

Invoice W:
Factura N

Drivers Name: WILLIAM GUERRA
Nombre de Conductor

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	REMARKS Observaciones	Difference Diferencia	Qty Supplied Cant Despachada
1	Barrels/Drums	24	0	0	24
2	IBC'S OIL	18	0	0	18
3	Barrels/Drums Grease	4	0	0	4
4					
5					
6					
7					
8					

DESPACHED BY: DENZIL PERRY
DESPACHADO POR

Print Name / NOMBRE EN IMPRENTA | Signature / FIRMA | 14.09.2020 Date / FECHA

SUPERINTENDANT: JOHN MARTIN

Print Name | Signature | 14.09.2020 Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

Print Name | Signature | 14.09.2020 Date

023

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08940

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 14 / 09 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival _____

Hora de Salida al cliente / Time of Departure _____

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact information	Denzil Perry / Alex Montero
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation Information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean S.A.
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	M14 - C104
2.2.1	Placa / Plate OM195 Mula / Truck M14 Cisterna / Tank — Contenedor / Container C104	
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	Blanca
2.2.3	Conductor / Driver	William Guerra.
2.2.4	Firma del conductor / Driver´s signature	

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☐ Molinos ☐

B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other T. Secundaria

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	4
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal ____ ☐ 55 gal ____ ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	10
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

24 tanques de 55 gal con aceite.

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

eco klean

M09941

Cobre Panamá

WAYBILL

FIRST QUANTUM MINERALS LTD

From: SITIO MINA

Desde:

To: PANAMA CITY

Hasta.

P.O.

Transport Company: ECO - KLEAN SA

Container/Contenador: BLUE TAG NO: 0414188

Signature/Firma:

Vehicle No.: 354865

Invoice W:

Factura N

Drivers Name: JOSE AVILA 8-779-856

Nombre de Conductor:

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	Dty Supplied Observaciones	Difference Diferencia	Remarks Cant Despachada
1	Toten desescho peligroso	15	15	0	
2	Bags con desechos papeles aciete	50	50	0	
3	Batteries	53	53	0	
4	IBC'S EMPTY	2	2	0	
5	IBC'S ACIETE	2	2	0	
6					
7					
8					

DESPACHED BY: DENZIL PERRY
DESPACHADO POR

Print Name
NOMBRE EN IMPRENTA

Signature
FIRMA

15.09.2020

Date
FECHA

SUPERINTENDANT: JOHN MARTIN

Print Name

Signature

15.09.2020

Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

Print Name

023

Signature

15.09.2020

Date

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08941

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 15 / 09 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival _____

Hora de Salida al cliente / Time of Departure _____

1. Información del Solicitante / Petitioner's information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact information	Denzil Perry.
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco - Klean S.A.				
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	MB-C02				
2.2.1	Placa / Plate 354865	Mula / Truck MB	Cisterna / Tank —	Contenedor / Container C02		
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	Blanca.				
2.2.3	Conductor / Driver	José Ariza				
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature					

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☐ Molinos ☐

B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other MSA

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	15
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal ____ ☒ 55 gal 50 ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	2
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	2
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	53
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

eco klean

Cobre Panamá

R1009942

WAYBILL

FIRST QUANTUM MINERALS LTD

From: SITIO MINA

Desde:

To: PANAMA CITY

Hasta:

P.O.

Transport Company: ECO - KLEAN SA

Container/Contenador: BLUE TAG NO: 0414183

Signature/Firma:

Vehicle No.: CM1195

Invoice W:

Drivers Name: WILLIAM GUERRA 8-375-159

Nombre de Conductor:

LOCATION: SECONDARY CRUSHER
LOCATION: TMF WORKSHOP (STRACON)

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	REMARKS Observaciones	Difference Diferencia	Qty Supplied Cant Despachada
1	Bags con desechos papeles aciete	20	20	0	
2	Toten desescho papeles aciete	17	17	0	
3	IBC's/Toten aciete	2	2	0	
4	55 gallon drums/barrels oil	12	12	0	
5	1 pallet batterries	20	20	0	
6					
7					
8					

DESPACHED BY: DENZIL PERRY
DESPACHADO POR

Print Name
NOMBRE EN IMPRENTA

Signature
FIRMA

15.09.2020
Date
FECHA

SUPERINTENDANT: JOHN MARTIN
Print Name

Signature

15.09.2020
Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

John Martin
Print Name

023
Signature 2020

15.09.2020
Date

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08942

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 15 / 09 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival _____

Hora de Salida al cliente / Time of Departure _____

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact Information	Denzil Perry
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean SA.				
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	M14-CT04				
2.2.1	Placa / Plate CM1195	Mula / Truck MN	Cisterna / Tank —	Contenedor / Container CT04		
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	Blanca				
2.2.3	Conductor / Driver	William Quiroz				
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature					

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☒ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☐ Molinos ☐

B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other T. Secundaria

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	17
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal ____ ☒ 55 gal 20 ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	2
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	20
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

12 Tanques de 55 gal. con aceite

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

eco klean

M08943

Cobre Panamá

WAYBILL

FIRST QUANTUM MINERALS LTD

From: SITIO MINA

Desde:

To: PANAMA CITY

Hasta:

P.O.

Transport Company: ECO - KLEAN SA

Container/Contenador: BLUE TAG NO: 0414184

Vehicle No.: 354865

Signature/Firma:

Drivers Name: JOSE AVILA 8-779-856

Invoice W:

Factura N

Nombre de Conductor:

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	Dty Supplied Observaciones	Difference Diferencia	Remarks Cant Despachada
1	MSA - Toten desescho solidos Y filtros	2	2	0	
2	MSA - IBC's aciete	3	3	0	
3	Emulsion Plant - Pallets de sacos	15	15	0	
4	WTP - Pallets de Sal	4	4	0	
5	STP - Pallet de desecho laboratory	1	1	0	
6	STP - Pallet de desecho DE LIQUIDO	1	1	0	
7					
8					

DESPACHED BY: DENZIL PERRY
DESPACHADO POR

Print Name
NOMBRE EN IMPRENTA

Signature
FIRMA

16.09.2020
Date
FECHA

SUPERINTENDANT: JOHN MARTIN
Print Name

Signature

16.09.2020
Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

Tyrone Gilbert
Print Name

Signature

16.09.2020
Date

023

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08943

Orden de Compra / Purchase Order _____
Fecha / Date 16 / 9 / 20
Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival _____
Hora de Salida al cliente / Time of Departure _____

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact information	Denzil Perry.
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean S.A.
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	M13-C002
2.2.1	Placa / Plate 354865 Mula / Truck M13 Cisterna / Tank —	Contenedor / Container C002
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	Blanca.
2.2.3	Conductor / Driver	Jose Avila
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature	

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija [X] TMF [ ] Valle Grande [ ] Planta de Procesos [ ] Reactivos [ ] Molinos [ ]
B-60 [ ] Punta Rincón [ ] Laboratorio ALS [ ] Área 22 [ ] Área 64 [ ] Otra / Other Emulsion plant, 3,000. MSA

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste [X] Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) [ ]

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	2
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados [ ] 25 gal _____ [ ] 55 gal _____ [ ] Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	3
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	15 pacos
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros
4 pallets con saco de sal. (llenos)
1 pallets con asiento de laboratorio.
3 tanques de 55 gal llenos.

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

M08944

Cobre Panamá

FIRST QUANTUM

WAYBILL

From: Plant Site

Desde:

To: Ecoklean Colon

Hasta:

Transport Company: Ecoklean

Sello
0414178

Vehicle No.: Inter Paystar CM1195

Drivers Name: Willian Guerra 8-375-159

Nombre de Conductor:

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	Qty Supplied Cant. Despachada	Difference Diferencia	Remarks Observaciones
1	IBCs con acido citrico	5	5	0	Desechos Peligrosos
2	IBCs con desechos solidos hidrocarburos	4	4	0	Desechos Peligrosos
3	IBCs vacios de reactivos	10	10	0	Desechos Peligrosos
4	Tanques de 55 galones llenos acidos	3	3	0	Desechos Peligrosos
5	Tanques de 55 galones llenos aceites	2	2	0	Desechos Peligrosos
6					
7					
8					

DESPACHED BY: Luciano Aizpu — 16-Sep-20

DESPACHADO POR

Print Name / NOMBRE EN IMPRENTA — Signature / FIRMA — Date / FECHA

SUPERVISOR Reggie Tello — 16-Sep-20

Print Name — Signature — Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS

AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

023

Derek Naughton — 16-Sep-20

Print Name — Signature — Date

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08944

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 16 / 9 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival _____

Hora de Salida al cliente / Time of Departure _____

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact information	Denzil Perry.
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean S.A.					
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	M14- CT04					
2.2.1	Placa / Plate	AM155	Mula / Truck	M14	Cisterna / Tank	—	Contenedor / Container CT04
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	Blanca					
2.2.3	Conductor / Driver	Wilson Guerra					
2.2.4	Firma del conductor / Driver´s signature						

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija [X] TMF [ ] Valle Grande [ ] Planta de Procesos [ ] Reactivos [X] Molinos [ ]

B-60 [ ] Punta Rincón [ ] Laboratorio ALS [ ] Área 22 [ ] Área 64 [ ] Otra / Other Tach Mahal.

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste [X] Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) [ ]

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	4
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados [ ] 25 gal _____ [ ] 55 gal _____ [ ] Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	10
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

5 IBC con ácidos citricos
3 TK de 55 gal con ácido
2 TK de 55 gal con aceite

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

eco klean

M08947

Cobre Panamá

WAYBILL

FIRST QUANTUM MINERALS LTD

From: SITIO MINA

Desde:

To: PANAMA CITY

Hasta:

P.O.

Transport Company: ECO - KLEAN SA

Container/Contenador: BLUE TAG NO: 0414174

Signature/Firma:

Vehicle No.: 354865

Invoice W:

Factura N

Drivers Name: JOSE AVILA 8-779-856

Nombre de Conductor

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	Dty Supplied Observaciones	Difference Diferencia	Remarks Cant Despachada
	PORT/POWER PLANT				
1	IBC llenos de materiales solidos oleosos y químicos	13	13	0	
2	IBC llenos con aceites	2	2	0	
3	barriles vacíos 55 g	17	17	0	
4	barriles llenos de aceite	3	3	0	
5	Bandeja amarilla de 1m3, llena de residuos contaminantes	1	1	0	
6	baterías de carros descartadas	28	28	0	
7	tanques de químicos vacíos de 10 gal	4	4	0	
8	caja de madera con filtros de telas contaminados con concentrado de cobre, 2 m3 aproximadamente	1	1	0	

DESPACHED BY: DENZIL PERRY — 18.09.2020

DESPACHADO POR

Print Name / NOMBRE EN IMPRENTA — Signature / FIRMA — Date / FECHA

SUPERINTENDANT: JOHN MARTIN — 18.09.2020

Print Name — Signature — Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS

AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

Tyrone Gilbert — 18.09.2020

Print Name — Signature — Date

023

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08947

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 18 / 9 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival _____

Hora de Salida al cliente / Time of Departure _____

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact information	Daniel Rodriguez
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean S.A.				
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	M13-CT03				
2.2.1	Placa / Plate 354865	Mula / Truck M13		Cisterna / Tank	Contenedor / Container	CT03
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive					
2.2.3	Conductor / Driver	Blondell Avila				
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature					

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☐ Molinos ☐

B-60 ☐ Punta Rincón ☒ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other _____

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	13
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal _____ ☐ 55 gal _____ ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	4
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	2
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	28
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros 3 TL de 55 gal con aceite
1 Bandeja amarilla de 1m3 con aceite y sólidos.
1 Caja de madera con sólidos contaminados 2m3
4 Tanques de 10 gal vacios.

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

eco klean

CobrePanama

M08948

FIRST QUANTUM

WAYBILL

From: Upper Botija, MSA workshop

Desde:

To: Ecoklean Colon

Hasta:

Transport Company: Ecoklean

Vehicle No.: International, CM1195

Drivers Name: Willian Guerra

Nombre de Conductor:

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	Qty Supplied Cant. Despachada	Difference Diferencia	Remarks Observaciones
1	IBCs Desechos solidos	9	9	0	Desechos peligrosos
2	IBCs aceite usados	2	2	0	Desechos peligrosos
3	Sacos grandes con tanques de pintura vacio	8	8	0	Desechos peligrosos
4	Tanques de 55 galones vacios	32	32	0	Desechos peligrosos
5					
6					
7					
8					

DESPACHED BY: Yavan Perez
DESPACHADO POR

Print Name
NOMBRE EN IMPRENTA

Signature
FIRMA

18-Sep-20

Date
FECHA

SUPERVISOR Reggie Tello
Print Name

Reggie Tello
Signature

18-Sep-20
Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

John Martin
Print Name

Tyrone Gilbert
Signature

18-Sep-20
Date

Sello: 0414175

023

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08948

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 18 / 9 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival _____

Hora de Salida al cliente / Time of Departure _____

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact information	Denzil Perry.
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean S.A.
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	M14-CR04
2.2.1	Placa / Plate CR1105 Mula / Truck M14 Cisterna / Tank — Contenedor / Container CR04	
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	Blanco
2.2.3	Conductor / Driver	William Quirna.
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature	

3. Ayudantes / Helpers

A. —
B. —
C. —

4. Información de la operación / Operation information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija [X] TMF [ ] Valle Grande [ ] Planta de Procesos [ ] Reactivos [ ] Molinos [ ]
B-60 [ ] Punta Rincón [ ] Laboratorio ALS [ ] Área 22 [ ] Área 64 [ ] Otra / Other MSA.

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste [X] Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) [ ]

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	9
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados [ ] 25 gal _____ [ ] 55 gal _____ [ ] Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	32
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	2
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros 8 jumbo bags con latas de pintura.

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

eco klean

M08949

FIRST QUANTUM

WAYBILL

From: Molino, Taj Mahal y Flotacion Arriba

Desde:

To: Ecoklean Colon

Hasta:

Transport Company: Ecoklean

Vehicle No.: Mack, 354865

Blue tag #: 0414200

Drivers Name: Jose Avila 8-779-856

Nombre de Conductor:

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	Qty Supplied Cant. Despachada	Difference Diferencia	Remarks Observaciones
1	Pallets Bolsa Blanca Molino	6	6	0	Desechos peligrosos
2	Bolsas Sueltas Molino	100	100	0	Desechos peligrosos
3	Pallets con cauchos Molino	3	3	0	Desechos peligrosos
4	Tanques de 55 galones con desechos metalicos	2	2	0	Desechos peligrosos
5	Pallets de tanques de pintura vacios	8	8	0	Desechos peligrosos
6	IBCs vacios contaminados	4	4	0	Desechos peligrosos
7					
8					

DESPACHED BY: Luciano Aizpu — 19-Sep-20

DESPACHADO POR

Print Name / NOMBRE EN IMPRENTA — Signature / FIRMA — Date / FECHA

SUPERVISOR Reggie Tello — Reggie Tello — 19-Sep-20

Print Name — Signature — Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS

AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

John Martin — 023 — 19-Sep-20

Print Name — Signature — Date

Sello: 0414175

Dérek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08949

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 19 / 09 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival _____

Hora de Salida al cliente / Time of Departure _____

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact information	Denzil Perry / Reggie Tello.
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation Information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean S.A.
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	M13 - C103
2.2.1	Placa / Plate 354585	Mula / Truck M13 Cisterna / Tank — Contenedor / Container C103
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	Blanco.
2.2.3	Conductor / Driver	José Bello
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature	

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☐ Molinos ☒

B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other Flotación Arena / Tajo Mal Paso.

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal _____ ☐ 55 gal _____ ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	4
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

6 PALLETS CON BOLSAS DEMOLIDOS
100 BOLSAS SUELTAS DE MOLIENDA
3 PALLETS CON CAUCHOS NEGROS

2 TK DE 55 GAL CON DESECHOS METALICOS
8 PALLETS CON LATAS DE PINTURA
1 IBC CON GRASA

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

M009950

Cobre Panamá

WAYBILL

FIRST QUANTUM

From: SITIO MINA

Desde:

To: PANAMA CITY

Hasta:

P.O.

Transport Company: ECO - KLEAN SA

Container/Contenador: BLUE TAG NO: 0414193

Signature/Firma:

Vehicle No.: CM1195

Invoice W:

Drivers Name: WILLIAM GUERRA 8 375-159

Nombre de Conductor:

LOCATION:	SECONDARY CRUSHER
LOCATION	TMF WORKSHOP (STRACON)

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant Requerida	REMARKS Observaciones	Difference Diferencia	Qty Supplied Cant Despachada
1	Mills area - white sacs full container	1	Full container of white sacks	0	0
2					
3					
4					
5					
6					
7					
8					

DESPACHED BY: DENZIL PERRY
DESPACHADO POR

Print Name
NOMBRE EN IMPRENTA

Signature
FIRMA

19.09.2020
Date
FECHA

SUPERINTENDANT: JOHN MARTIN
Print Name

Signature

19.09.2020
Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

Print Name

023

Derek Naughton
Signature

19.09.2020
Date

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08950

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 19 / 9 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival _____

Hora de Salida al cliente / Time of Departure _____

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact information	Denis Perez / Alexis Pello.
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation Information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean S.A.
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	M14-C004
2.2.1	Placa / Plate CM195 Mula / Truck M14 Cisterna / Tank — Contenedor / Container C004	
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	William Ulima.
2.2.3	Conductor / Driver	
2.2.4	Firma del conductor / Driver´s signature	

3. Ayudantes / Helpers

A. —
B. —
C. —

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☐ Molinos ☒

B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other _____

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal _____ ☐ 55 gal _____ ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	1
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

Cambio de contenedor en el área de Molinos.
Contenedor lleno.

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

M 08951

CobrePanamá

WAYBILL

FIRST QUANTUM MINERALS LTD

From: SITIO MINA

Desde:

To: PANAMA CITY

Hasta:

P.O.

Transport Company: ECO - KLEAN SA

Container/Contenador: BLUE TAG NO:

Vehicle No.: CM1195

Signature/Firma:

Drivers Name: WILLIAM GUERRA 8-375-159

Nombre de Conductor:

Invoice W:

LOCATION: SECONDARY CRUSHER

LOCATION: TMF WORKSHOP (STRACON)

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	REMARKS Observaciones	Difference Diferencia	Qty Supplied Cant Despachada
1	Puerto 6000 gallons oily water	6000 gallons	Tanker	0	0
2					
3					
4					
5					
6					
7					
8					

DESPACHED BY: DENZIL PERRY
DESPACHADO POR

Print Name
NOMBRE EN IMPRENTA

Signature
FIRMA

19.09.2020
Date
FECHA

SUPERINTENDANT: JOHN MARTIN

Print Name

Signature

19.09.2020
Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

Print Name

023

Signature

19.09.2020
Date

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08951

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 20 / 9 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival _____

Hora de Salida al cliente / Time of Departure _____

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact information	Daniel Perez / Reggie Tello
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean S.A.
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	M14 C20
2.2.1	Placa / Plate CM1195	Mula / Truck M14 Cisterna / Tank C20 Contenedor / Container —
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	Blanco
2.2.3	Conductor / Driver	William Alvarez
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature	

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☐ Molinos ☐

B-60 ☐ Punta Rincón ☒ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other _____

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☐ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☒ 6,000 gal.

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal _____ ☐ 55 gal _____ ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

Succión de aguas oleosas.

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

eco klean

M09892

Cobre Panamá

WAYBILL

FIRST QUANTUM MINERALS LTD

From: SITIO MINA

Desde.

To: PANAMA CITY

Hasta:

P.O.

Transport Company: ECO - KLEAN SA

Container/Contenador: BLUE TAG NO: 0414194

Vehicle No.: CM1195

Signature/Firma:

Drivers Name: WILLIAM GUERRA 8-375-159

Nombre de Conductor:

Invoice W:

LOCATION. SECONDARY CRUSHER

LOCATION: TMF WORKSHOP (STRACON)

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	REMARKS Observaciones	Difference Diferencia	Qty Supplied Cant Despachada
1	MSA - Bags con desechos papeles aciete/filtro / trapos	50	50	0	
2	Secondary Crusher - Toten desescho papeles aciete y desecho peligroso	7	7	0	
3	Secondary Crusher - IBC's/Toten aciete	8	8	0	
4	Secondary Crusher - 55 gallon drums/barrels aciete	16	16	0	
5					
6					
7					
8					

DESPACHED BY: DENZIL PERRY
DESPACHADO POR

Print Name
NOMBRE EN IMPRENTA

Signature
FIRMA

21.09.2020
Date
FECHA

SUPERINTENDANT: JOHN MARTIN

Print Name

Signature

21.09.2020
Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

John Martin

Print Name

023

Derek Naughton

Signature

21.09.2020
Date

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08952

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 21 / 9 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival _____

Hora de Salida al cliente / Time of Departure _____

1. Información del Solicitante / Petitioner's information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact information	Desiré Perez / Jessie Tello
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean S.A
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	M14 - CT03
2.2.1	Placa / Plate CM195	Mula / Truck M14 Cisterna / Tank — Contenedor / Container CT03
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	
2.2.3	Conductor / Driver	William Bernal
2.2.4	Firma del conductor / Driver´s signature	

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☐ Molinos ☐

B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other MSA / Trituracom S.

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	7
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal ____ ☒ 55 gal 50 ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	5
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	8
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

16 Tanques de 55 gal con aceite

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

eco klean

M08958

WAYBILL

From: MSA, Taj Mahhal, Reactivos
Desde

To: Ecoklean Colon
Hasta:

Transport Company: Ecoklean

Vehicle No.: Mack, 354865

Blue tag #: 414195

Drivers Name: Jose Avila 8-779-856
Nombre de Conductor:

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	Qty Supplied Cant. Despachada	Difference Diferencia	Remarks Observaciones
1	Bolsas con desechos contaminados	50	50	0	Desechos peligrosos
2	IBC desechos solidos contaminados	3	3	0	Desechos peligrosos
3	IBC desechos solidos del area de reactivos	10	10	0	Desechos peligrosos
4	Pallets con tanques de pintura vacios	3	3	0	Desechos peligrosos
5					
6					
7					
8					

DESPACHED BY: Luciano Aizpu — 22-Sep-20
DESPACHADO POR
Print Name / NOMBRE EN IMPRENTA — Signature / FIRMA — Date / FECHA

SUPERVISOR Reggie Tello — 22-Sep-20
Print Name — Signature — Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACION Y PASE DE GARITA

Roberto Pinedo — 22-Sep-20
Print Name — Signature — Date

Sello: 0414175

023

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08953

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 22 / 9 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival _____

Hora de Salida al cliente / Time of Departure _____

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact information Peggy Tello
1.3	Teléfono / Telephone
1.4	Correo Electrónico / E-Mail
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco Klean S.A				
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	M13 - CT03				
2.2.1	Placa / Plate 354865	Mula / Truck M13	Cisterna / Tank —	Contenedor / Container CT03		
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive Blanca					
2.2.3	Conductor / Driver José Avila					
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature					

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐	TMF ☐	Valle Grande ☐	Planta de Procesos ☐	Reactivos ☒	Molinos ☐
B-60 ☐	Punta Rincón ☐	Laboratorio ALS ☐	Área 22 ☐	Área 64 ☐	Otra / Other MSA, Faj Mayfol.

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	10+3
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal ____ ☒ 55 gal 50 ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros 3 PALLETS CON TANQUES Y LATAS DE PINTURA VACÍOS

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

eco klean

Cobre Panamá

FIRST QUANTUM

WAYBILL

From: MSA, Taj Mahal, Reactivos, Austin Powder

Desde:

To: Ecoklean Colon

Hasta:

Transport Company: Ecoklean

Vehicle No.: Inter, CM1195

Blue tag #: 0414196

Drivers Name: Willian Guerra

Nombre de Conductor:

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	Qty Supplied Cant Despachada	Difference Diferencia	Remarks Observaciones
1	Baterias	12	12	0	Desechos peligrosos
2	tanque de 55galones metalico con aceite	7	7	0	Desechos peligrosos
3	IBCs vacios	8	8	0	Desechos peligrosos
4	IBCs residuos de cal	4	4	0	Desechos peligrosos
5	IBCs con aceite	3	3	0	Desechos peligrosos
6	IBCs con desechos contaminados	1	1	0	Desechos peligrosos
7	Pallets con latas de pinturas	4	4	0	Desechos peligrosos
8	Bolsas con tapas contaminadas	55	55	0	" "

DESPACHED BY: Luciano Aizpu — Reggie Tello — 23-Sep-20

DESPACHADO POR

Print Name / NOMBRE EN IMPRENTA — Signature / FIRMA — Date / FECHA

SUPERVISOR Reggie Tello — Reggie Tello — 23-Sep-20

Print Name — Signature — Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS

AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

Roberto Pinedo — 23 Sep 20

Print Name — Signature — Date

Sello: 0414175

023

Derek Naughton

023

Derek Naughton

M0295

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08954

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 23 / 9 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival _____

Hora de Salida al cliente / Time of Departure _____

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Museo Panama
1.2	Contacto / Contact information	Peggy Pello
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco Klean S.A.
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	M14 - CR02
2.2.1	Placa / Plate CM195	Mula / Truck M14 Cisterna / Tank — Contenedor / Container CR02
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	Blanco
2.2.3	Conductor / Driver	William Cuima.
2.2.4	Firma del conductor / Driver´s signature	

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☒ Molinos ☐

B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other Austin Powers, Taj Mahal, MSA

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type If waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	1
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	1
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal ____ ☒ 55 gal 55 ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	6 3
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	15
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

4 paletts con latas de pintura vacios
4 IBC con residuos de cal.
6 Tanques de 55 gal con aceite

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

eco klean

Blue tag: 941

Drivers Name: Jose Avila

Nombre de Conductor

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	Qty Supplied	Difference Diferencia	Remarks Observaciones
1	IBCs con desechos contaminados	7		0	Desechos Peligrosos
2	IBC s con aceites usados	7		0	Desechos Peligrosos
3	Bolsas grandes con trapos contaminados	3		0	Desechos Peligrosos
4	IBCs bolsas rojas de mascarillas y galones	7		0	Desechos Peligrosos
6					
7					
8					

DESPACHED BY: Reggie Tello
DESPACHADO POR

24-Sep-20

Print Name
NOMBRE EN IMPRENTA

Signature
FIRMA

Date
FECHA

SUPERVISOR Reggie Tello

24-Sep-20

Print Name

Signature

Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACION Y PASE DE GARITA

Roberto Pinedo

24 Sep 20

Print Name

Signature

Date

023
24 SE 2020
Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08955

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 24 / 9 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival 1:30 PM

Hora de Salida al cliente / Time of Departure 4:15 PM

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact information	Jessie Pitto.
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco Klean S.A.
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	M13 - C002
2.2.1	Placa / Plate 354865 Mula / Truck M13 Cisterna / Tank — Contenedor / Container C002	
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	Blanca
2.2.3	Conductor / Driver	
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature	

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija [X] TMF [ ] Valle Grande [ ] Planta de Procesos [ ] Reactivos [ ] Molinos [ ]

B-60 [ ] Punta Rincón [ ] Laboratorio ALS [ ] Área 22 [ ] Área 64 [ ] Otra / Other T. Secundaria

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste [X] Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) [ ]

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	7
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados [ ] 25 gal ____ [ ] 55 gal ____ [X] Jumbo	5
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	7
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

2 IBC con bolsas de 55gal con mascarillas y guantes.

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

FIRST QUANTUM

WAYBILL

From: TMF Workshop, LV Worshop

Desde:

To: Ecoklean Colon

Hasta:

Transport Company: Ecoklean

Vehicle No.: Inter, CM1195

Drivers Name: Willian Guerra

Nombre de Conductor:

Item N°	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	Qty Supplied Cant. Despachada	Difference Diferencia	Remarks Observaciones
1	Cisterna con aceites usados	1	1	0	Desechos peligrosos
2					
3					
4					
5					
6					
7					
8					

DESPACHED BY: _____Reggie Tello
DESPACHADO POR

Reggie Tello — 25-Sep-20

Print Name / NOMBRE EN IMPRENTA — Signature / FIRMA — Date / FECHA

SUPERVISOR Reggie Tello

Reggie Tello — 25-Sep-20

Print Name — Signature — Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

Roberto Pinedo — 25-Sep-20

Print Name — Signature — Date

Sello: 0414175

023

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08956

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 25 / 09 / 2020

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival 8:47

Hora de Salida al cliente / Time of Departure 1:47

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact information	Alex Moreno
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation Information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco - Klean SA
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	MT4 - C20
2.2.1	Placa / Plate — Mula / Truck CM1145 — Cisterna / Tank C20 — Contenedor / Container —	
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	
2.2.3	Conductor / Driver	William G.
2.2.4	Firma del conductor / Driver´s signature	

3. Ayudantes / Helpers

A. —
B. —
C. —

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija [X] TMF [ ] Valle Grande [ ] Planta de Procesos [ ] Reactivos [ ] Molinos [ ]
B-60 [ ] Punta Rincón [ ] Laboratorio ALS [ ] Área 22 [ ] Área 64 [ ] Otra / Other _____

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste [ ] Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) [X] 6,000 gal.

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos _____
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos _____
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos _____
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal _____
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros _____
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo _____
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo _____
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo _____
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras) _____
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados _____
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados [ ] 25 gal _____ [ ] 55 gal _____ [ ] Jumbo _____
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos _____
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos _____
Paint cans / Latas de pintura _____
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño _____
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado _____
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda _____
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos) _____
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos) _____
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno) _____
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor) _____
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida) _____
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido) _____
Batteries / Baterias usadas _____
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal _____
Gas cylinder / Cilindro de gas _____
Pallet with wood / Paleta con madera _____

Others / Otros

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

CobrePanamá

FIRST QUANTUM MINERALS LTD

WAYBILL

From: Emulsion Plant, Reactivos

Desde:

To: Eco-klean Colon

Hasta:

Transport Company: Eco-klean

Vehicle No.: Inter, CM1195

Blue tag: 0414177

Drivers Name: Jose Avila

Nombre de Conductor:

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	Qty Supplied Cant. Despachada	Difference Diferencia	Remarks Observaciones
1	IBCs vacios	17	17	o	Desechos Peligrosos
2	Pacas de sacos	17	17	0	Desechos Peligrosos
3	10 letreros de IBCs	10	10	0	Desechos Peligrosos
4					
5					
6					
7					
8					

DESPACHED BY: Reggie Tello
DESPACHADO POR

Print Name
NOMBRE EN IMPRENTA

Signature
FIRMA

26-Sep-20
Date
FECHA

SUPERVISOR Reggie Tello
Print Name

Signature

26-Sep-20
Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

Roberto Pinedo
Print Name

Signature

26-Sep-20
Date

023

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08957

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 25 / 09 / 2020

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival 10.02 am

Hora de Salida al cliente / Time of Departure 12.20 pm

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Miners Panamá
1.2	Contacto / Contact information	ALEX MONTERO
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	ECO - KLEAN SA
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	
2.2.1	Placa / Plate CM1195 Mula / Truck 14 Cisterna / Tank CT Contenedor / Container	
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	
2.2.3	Conductor / Driver Jose AVILA	
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature	

3. Ayudantes / Helpers

A.
B.
C.

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☐ Molinos ☐

B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other _____

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☐ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal _____ ☐ 55 gal _____ ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	17
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros: 17 pacos de sacos de cal.
10 tuberos de IBC

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

CobrePanamá

FIRST QUANTUM

WAYBILL

From: SITIO MINA

Desde:

To: ECOKLEAN

Hasta:

Transport Company: ECOKLEAN

Vehicle No.: CM3181

Vehiculo No

Drivers Name: JOSE AVILA

Nombre de Conductor:

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	Qty Supplied Cant. Despachada	Difference Diferencia	Remarks Observaciones
1	IBC FULL WITH WASTE RAGS	8	8		
2	BATTERIES TO BE DISPOSED	33	33		
3					
4					
5					
6					
7					
8	00 65 032 cella				

DESPACHED BY: Luis Roque
DESPACHADO POR

Print Name
NOMBRE EN IMPRENTA

Signature
FIRMA

29-9-20
Date
FECHA

Luis Roque
Print Name

Signature

29-9-20
Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

Print Name

023
28 SEP 2020
Signature

Date

Derek Naughton

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08958

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 29 / 9 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival 8:30 —

Hora de Salida al cliente / Time of Departure 4:05 PM

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panama
1.2	Contacto / Contact información	Jessie Tello.
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean S.A.
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	CM11
2.2.1	Placa / Plate CM3181	Mula / Truck CM11 Cisterna / Tank — Contenedor / Container —
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	Blanco.
2.2.3	Conductor / Driver	Jose Ayllo
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature	

3. Ayudantes / Helpers

A. —

B. —

C. —

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☐ Molinos ☐

B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other MSA

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	8
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal _____ ☐ 55 gal _____ ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	33
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

Cobre Panamá

FIRST QUANTUM

WAYBILL

From: SITIO MINA

Desde:

To: ECOKLEAN

Hasta:

Transport Company: ECOKLEAN

Vehicle No.: AI2541

Vehiculo No.:

Drivers Name: WILLIAM GUERRA

Nombre de Conductor:

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	Qty Supplied Cant. Despachada	Difference Diferencia	Remarks Observaciones
1	IBC FULL WITH WASTE RAGS	10	10		
2					
3					
4					
5					
6					
7					
8	0065033 sello				

DESPACHED BY: Luis Roque
DESPACHADO POR

Print Name
NOMBRE EN IMPRENTA

Signature
FIRMA

19-9-20

Date
FECHA

Luis Roque

Print Name

Signature

19-9-20

Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS
AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

Print Name

023

29 SEP 2020

Signature

Derek Naughton

Date

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08959

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 29 / 9 / 20

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival 11:00 AM

Hora de Salida al cliente / Time of Departure 4:05 PM

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panamá
1.2	Contacto / Contact information	Peggie Tello.
1.3	Teléfono / Telephone	
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	Eco-Klean S.A				
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	CM3				
2.2.1	Placa / Plate A12541	Mula / Truck CM3	Cisterna / Tank —	Contenedor / Container —		
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	Blanco				
2.2.3	Conductor / Driver William Rivera					
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature					

3. Ayudantes / Helpers

A.	—
B.	—
C.	—

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☐ Molinos ☐

B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other MSA

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☒ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	10
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal _____ ☐ 55 gal _____ ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

4.4 Observaciones / Comments

Sello / Stamp

eco klean

Cobre Panamá

FIRST QUANTUM MINERALS LTD

WAYBILL

From: SITIO MINA

Desde:

To: ECOKLEAN

Hasta:

Transport Company: ECOKLEAN

Vehicle No.: CM1195

Vehiculo No.:

Drivers Name: OSCAR PONCE

Nombre de Conductor:

Item Nº	Description descripción	Qty Required Cant. Requerida	Qty Supplied Cant. Despachada	Difference Diferencia	Remarks Observaciones
1	IBC CON DESECHOS TOXICOS	2	2		
2	TANQUES DE DESECHO TOXICOS	13	13		
3	BATERIAS DESCARTADAS	68	68		
4	TANQUES DE DESECHOS TOXICOS	7	7		
5				Sello	00 65034
6					
7					
8					

DESPACHED BY: Denis anel Estribi — Denis anel Estribi — 30-9-20

DESPACHADO POR

Print Name / NOMBRE EN IMPRENTA — Signature / FIRMA — Date / FECHA

Luis Roque — 30-9-20

Print Name — Signature — Date

AUTHORIZATION AND GATE PASS

AUTORIZACIÓN Y PASE DE GARITA

023

30 SEP 2020

Derek Naughton

Print Name — Signature — Date

El Giral, Buena Vista, Provincia de Colón, Rep. de Panamá
Teléfono: 448-1771/ Fax: 448-0786
E-mail: info@eco-klean.com
R.U.C.: 52227-64-322859 DV 44
www.eco-klean.com

Manifiesto de Transporte y Recepción de Desecho Sólido / Reception and Transportation Manifest of Solids

Nº 08960

Orden de Compra / Purchase Order _____

Fecha / Date 30 / 09 / 2020

Hora de Llegada al cliente / Time of Arrival _____

Hora de Salida al cliente / Time of Departure _____

1. Información del Solicitante / Petitioner's Information

1.1	Nombre de la compañía / Company name	Minera Panama
1.2	Contacto / Contact información	Luis Roque
1.3	Teléfono / Telephone	6497 - 2049
1.4	Correo Electrónico / E-Mail	
1.5	Nombre y Firma / Name & Signature	

2. Información del Transporte / Transportation information

2.1	Nombre de la compañía / Company name	ECO - KLEAN SA
2.2	Nombre del equipo / Equipment information	
2.2.1	Placa / Plate CM1195 Mula / Truck MT4 Cisterna / Tank Contenedor / Container 52923/2	
2.2.2	Otro distintivo / Other distinctive	
2.2.3	Conductor / Driver Oscar Ponce	
2.2.4	Firma del conductor / Driver's signature	

3. Ayudantes / Helpers

A.	
B.	
C.	

4. Información de la operación / Operation Information

4.1 ***Áreas recolectadas / Recolected areas***

Botija ☐ TMF ☐ Valle Grande ☐ Planta de Procesos ☐ Reactivos ☐ Molinos ☐

B-60 ☐ Punta Rincón ☐ Laboratorio ALS ☐ Área 22 ☐ Área 64 ☐ Otra / Other _____

4.2 ***Tipo de desecho recibido / Type if waste received***

Desechos sólidos / Solid waste ☐ Desechos líquidos / Liquid waste (Slop-Sludge) ☐

4.3 ***Cantidad de desechos / Quantity of waste***

Jumbo Bags 55 gal. for chemical waste /Bolsas Jumbo de 55 gal. para desperdicios químicos	
Bags 5 gal. for chemical waste / Bolsas de 5 gal. para desperdicios químicos	
Tanks 3.5 gal. for chemical waste / Tanques de 3.5 gal para desperdicios químicos	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 2.5 gal / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 2.5 gal	
Contaminated bottles with hydrochloric and nitric acid - 25 liters / Botellas contaminadas con ácido clorhídrico y ácido nitríco - 25 litros	
Bag of ceramic cups with lead slags / Saco de copelas con trazas con plomo	
Boxes of ceramic pots with lead slags / Cajas de crisoles con trazas de plomo	
Tanks 5 gal. with rocks contaminated with lead slags / Tanque de 5 galones con rocas contaminadas con plomo	
IBC with solids contaminated (filters, rags and hoses) / IBC con sólidos contaminados (filtros, trapos y mangueras)	2
Tank of 55 gals. with contaminated solids / Tanque de 55 galones con sólidos contaminados	20
Bags with contaminated solids / Bolsas con sólidos contaminados ☐ 25 gal _____ ☐ 55 gal _____ ☐ Jumbo	
Empty metal and / or plastic tanks of 55 gal. / Tanques de 55 galones, de plástico y / o metal vacíos	
Empty metal and/or plastic tanks of 5 gal. / Tanques de 5 galones, de plástico y/ o metal vacíos	
Paint cans / Latas de pintura	
Little Extinguisher / Extinguidor pequeño	
Burnt fluorescent spotlight / Focos fluorescentes quemado	
Container of grinding media bag / Contenedor de bolsas de molienda	
IBC with contaminated solids (Reagents) / IBC con sólidos contaminados (reactivos)	
Empty IBC contaminated (Reagents) / IBC vacíos contaminados (reactivos)	
IBC with contaminated oil (full) / IBC con aceite contaminado (lleno)	
Tank of 55 gal. with liquid (Evapo-Rust super safe Rust Remover) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (removedor)	
Tank of 55 gal. with liquid (Zika) / Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Zika diluida)	
Tank of 55 gal. with liquid (Benceno) /Tanque de 55 galones con liquido contaminado (Benceno liquido)	
Batteries / Baterias usadas	68
Container of Calcium hydroxide bags /Contenedor con bolsas de Cal	
Gas cylinder / Cilindro de gas	
Pallet with wood / Paleta con madera	

Others / Otros

4.4

Observaciones / Comments	Sello / Stamp
	eco klean